



強制申報疾病摘要	Sumário das doenças de declaração obrigatória	Summary of Notifiable Diseases Cases
<p><b>二零二二年一月份</b></p> <p>本月共錄 242 例申報疾 病個案。</p> <p>本月份變化較明顯的疾病包括： <b>流行性感冒</b>病例(30 例) 較去 年同月(5 例)及上月(10 例)分別增 加 500% 及 200%。 <b>沙門氏菌感 染</b>病例(8 例) 較去年同月(6 例) 增加 33.3%，較上月(20 例) 減 少 60%。 <b>水痘</b>病例(49 例) 較去 年同月(40 例)及上月(48 例)分 別增加 22.5% 及 2.1%。 <b>腸病毒 感染</b>病例(20 例) 較去年同月 (31 例)及上月(36 例)分別減少 35.5% 及 44.4%。 <b>諾沃克樣病毒 (諾如病毒)</b>病例(85 例) 較去年 同月(175 例) 減少 51.4%，較 上月(83 例)增加 2.4%。</p> <p>本月申報的<b>結核病</b>病例共 31 例，較去年同月(20 例)增加 55%。在所有結核病個案中，共 有 27 例為<b>肺結核</b>。</p> <p>5 例 <b>HIV</b> 個案申報。</p> <p>疾病爆發及重大突發公共 衛生事件摘要分別列於表一及 表二。</p>	<p><b>Janeiro, 2022</b></p> <p>No corrente mês, no total, registaram-se 242 casos de doenças de declaração obrigatória.</p> <p>As mudanças mais significativas nas doenças deste mês incluem: um aumento de 500% e 200% dos casos de <b>Gripe</b> (30 casos) em comparação com o mês homólogo do ano passado (5 casos) e com o mês passado (10 casos), um aumento de 33,3% e uma diminuição de 60% dos casos de <b>Salmoneloses</b> (8 casos) em comparação com o mês homólogo do ano passado (6 casos) e com o mês passado (20 casos), um aumento de 22,5% e 2,1% dos casos de <b>Varicela</b> (49 casos) em comparação com o mês homólogo do ano passado (40 casos) e com o mês passado (48 casos), uma diminuição de 35,5% e 44,4% dos casos de <b>Enterovírus</b> (20 casos) em comparação com o mês homólogo do ano passado (31 casos) e com o mês passado (36 casos), uma diminuição de 51,4% e um aumento de 2,4% dos casos de <b>Infecção por norovirus</b> (85 casos) em comparação com o mês homólogo do ano passado (175 casos) e com o mês passado (83 casos).</p> <p>Quanto aos casos de <b>tuberculose</b> declarados, registaram-se neste mês 31 casos, Foi registado um aumento de 55% dos em relação aos 20 casos do período homólogo do ano passado, entre os quais, 27 casos foram de <b>tuberculose pulmonar</b>.</p> <p>Foram declarados 5 casos de <b>HIV</b>. O sumário sobre surto de doenças e eventos de grande emergência de saúde pública consta das tabelas 1 e 2.</p>	<p><b>January, 2022</b></p> <p>A total of 242 cases of mandatory notifiable diseases were reported this month.</p> <p>Diseases with significant changes in this month included: The number of <b>Influenza infections</b> cases (30 cases) increased by 500% and 200% over the same month of last year (5 cases) and the previous month (10 cases) respectively. The number of <b>Salmonella infections</b> cases (8 cases) increased by 33.3% over the same month of last year (6 cases) and decreased by 60% over the previous month (20 cases) respectively. The number of <b>Varicella</b> cases (49 cases) increased by 22.5% and 2.1% over the same month of last year (40 cases) and the previous month (48 cases) respectively. The number of <b>Enterovirus infection</b> cases (20 cases) decreased by 35.5% and 44.4% over the same month of last year (31 cases) and the previous month (36 cases) respectively. The number of <b>Norovirus infection</b> cases (85 cases) decreased by 51.4% over the same month of last year (175 cases) and increased by 2.4% over the previous month (83 cases) respectively.</p> <p>A total of 31 cases of <b>Tuberculosis</b> were reported, decreased by 55% over the same month of the last year (20 cases). Among all the tuberculosis cases reported, 27 cases were <b>lung tuberculosis</b>.</p> <p>5 <b>HIV</b> cases were reported.</p> <p>Summaries of disease outbreaks and emergency public health events are demonstrated respectively in Table 1 and 2.</p>

## 表一 爆發或集體事件

Tabela 1: Surto ou infecção colectiva

Table 1: Events of clusters or outbreaks

事件 Caso de infecção Events	發生日期 Data do incidente Date of incidence	懷疑病原 Patógeno suspeito Suspected pathogen	場所 Local Setting	人群 Grupo da população Population	病例數 Nº de casos No. of cases
2 宗呼吸道疾病爆發 2 casos de doença do sistema respiratório 2 Outbreaks of Upper Respiratory Illness	2022/01/08-14	副流感病毒 Parainfluenza virus	托兒所 Creche Nursery	幼兒 Crianças Young children	17
1 宗呼吸道疾病爆發 1 caso de doença do sistema respiratório 1 Outbreak of Upper Respiratory Illness	2022/01/10-13	冠狀病毒 OC43 型 Coronavirus OC43	院舍 Lar de idosos Residential home	院友 Estabelecimentos de lar Residents	25
1 宗呼吸道疾病爆發 1 caso de doença do sistema respiratório 1 Outbreak of Upper Respiratory Illness	2021/12/25-28	不明原因 Razão desconhecida Unknown	院舍 Lar de idosos Residential home	院友 Estabelecimentos de lar Residents	6
4 宗胃腸炎疾病爆發 4 casos de doença gastrointestinal 4 Outbreaks of gastrointestinal disease	2022/01/04-07	諾如病毒 Norovirus	托兒所, 學校 Crècher, Escola Nursery, School	幼兒, 學生 Crianças, Estudantes Young children, Students	25
2 宗胃腸炎疾病爆發 2 casos de doença gastrointestinal 2 Outbreaks of gastrointestinal disease	2022/01/04-09	不明原因 Razão desconhecida Unknown	托兒所, 家庭 Crècher, Família Nursery, Family	幼兒, 家人 Crianças, Membros da família Young children, Family members	11
2 宗食源性集體胃腸炎 2 surto de doenças transmitidas por alimentos 2 Outbreaks of Foodborne diseases	2021/12/31 & 2022/01/27	不明原因 Razão desconhecida Unknown	本地食肆 Restauração do Território Local food premise	市民 Citizens Cidadãos residents	7

## 表二 重大突發公共衛生事件

Tabela 2: Eventos major de emergência de saúde pública

Table 2: Major events of public health emergency

事件 Caso de infecção Events	發生日期 Data do incidente Date of incidence	發生地點 Local Setting	病例數 N.º de casos No. of cases	死亡數 N.º de mortes No. of deaths
--	--	--	--	--